

33. i już korzystał z sławy wydanej Jeruzolimy, na prośbę Wincentego Gonzagi Xiążęcia Mantuańskiego, ile że już był do zdrowia powrócił, został wypuszczonym z więzienia.

Ostatnie lata życia swojego przepędził w Neapolu i w Rzymie, zawsze w niedostatku i omylonych nadzieiach wspomóżenia i wsparcia. Ulitował się nakoniec nad stanem nieszczęśliwego Tassa Kardynał Aldobrandini i dał mu w domu swoim przytulenie, tam zostając, gdy już miał w kapitole laurem być uwieczony, tak iak niegdyś Aryost, i wspaniale do takowego obrządku czyniono przygotowania, i tę czczą nadgrode niewczesną śmiercią uprzedził dnia 25. Kwietnia w roku 1595. mając lat 51.

Jeruzolimę Wyzwoloną na polski język dokładnie przełożył Piotr Kochanowski, początek się tu kładzie: —

## Jeruzolimy Wyzwoloney

### *Pieśń Pierwszą.*

Do Tortozy się Anioł wyprawuie,

Godfred w tym zbiera Chrześcianańskie Pany,

Ech iednostayna zgoda to sprawuie,

Że jest maywyższym Hetmanem obrany.

Woysko się w polu pierwey popisuię,

Potym pod Syon idzie zawołany.

Jeruzolimski król się bardzo trwoży,

Słysząc że bliskie nadchodzą obozy.